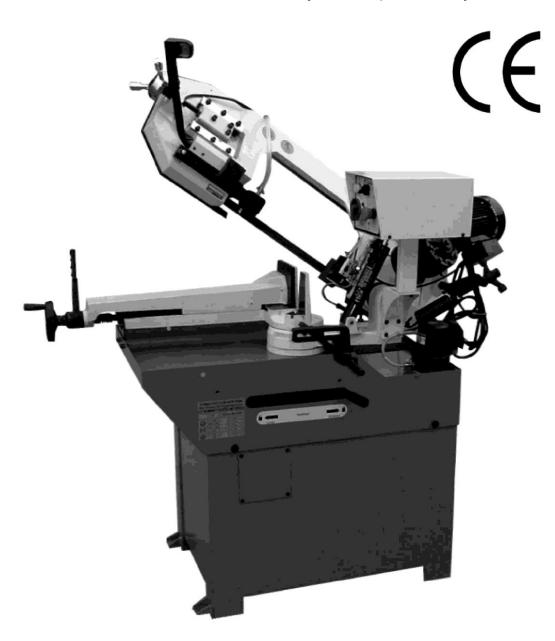
# **BS-260G**

# ГОРИЗОНТАЛЬНЫЙ ЛЕНТОЧНО-ПИЛЬНЫЙ СТАНОК ДЛЯ РЕЗКИ МЕТАЛЛА

\*Внимательно изучить перед эксплуатацией



#### Содержание

Гла	ва 1	Глава 6	
ПРЕ	ДОТВРАЩЕНИЕ НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ	Глава 6	
и н	ОРМЫ БЕЗОПАСНОСТИ	ТЕКУЩЕЕ И СПЕЦИАЛЬНОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ	
1.1	Советы оператору2	ОБСЛУЖИВАНИЕ	
1.2	Электрооборудование согласно	6.1 Ежедневное техническое обслуживание	7
	европейскому стандарту CENELEC EN 60	6.2 Еженедельное техническое обслуживание	8
	204-1 (1992)2	6.3 Ежемесячное техническое обслуживание	8
1.3	Аварийные ситуации согласно европейскому	6.4 Полугодичное техническое обслуживание	
	стандарту CENELEC EN 60 204-1 (1992)2	6.5 Масло для СОЖ	
		6.6 Утилизация масла	
Гла	na 2	6.7 Система охлаждения	
	БАРИТНЫЕ РАЗМЕРЫ СТАНКА	6.8 Редуктор	
	АРИТНЫЕ РАЗМЕРЫ СТАНКА НСПОРТИРОВКА, УСТАНОВКА,	6.9 Специальное техническое обслуживание	
	ЖАТНОМ	,	_
2.1	Размеры станка2	Глава 7	
2.2	Транспортировка станка3	ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	
2.3	Минимальные требования для размещения	7.1 Таблица параметров резки и технические	
	станка3	данные	q
2.4	Крепление станка3	датыс	_
2.5	Инструкции по сборке отдельных деталей и		
	принадлежностей3	Глава 8	
2.6	Отключение станка3	КЛАССИФИКАЦИЯ МАТЕРИАЛА И ВЫБОР	
2.7	Демонтаж3	ИНСТРУМЕНТА	
		8.1 Определение материалов	
Гла	ра 3	8.2 Выбор лезвия	
	КЦИОНАЛЬНЫЕ ДЕТАЛИ СТАНКА	8.3 Шаг зубьев10	
3.1	Рукоять с пилой3	8.4 Скорость резки и скорость подачи10	J
3.2	Органы управления4	8.5 Обкатка лезвия1	
3.3		8.6 Структура лезвия10	0
	Регулировка тисков 4   Регулировка угла резки 4	8.7 Тип лезвия1	0
3.4			
3.5	Основание	Глава 9	
3.6	Планка для отвода СОЖ4	ИСПЫТАНИЕ НА ШУМ1	1
3.7	Рабочий цикл4	ИСПОПАПИЕ ПА ШУМ	•
Гла	ва 4	Глава 10	
	ВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ЛЕНТОЧНО- ІЬНОГО СТАНКА	СХЕМА СОЕДИНЕНИЙ1	2
4.1	Рекомендации и советы по эксплуатации		
	станка5	Глава 11	
		ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	
_	_	11.1 Оценка лезвия и резки1	
	ва 5	11.2 Оценка электрических деталей1	7
	УЛИРОВКА СТАНКА		
5.1	Натяжитель лезвия6	Глава 12	
5.2	Регулировка направляющей лезвия6	ДЕТАЛИ СТАНКА	
5.3	Замена лезвия7	12.1 Перечень деталей18	R
5.4	Регулировка лезвия на шкивах7	12.2 Чертежи в разрезе	
		12.2 10p10/M1 b paoposo	J

ПРИМЕЧАНИЕ: Настоящее руководство предназначено только для получения информации. В связи с постоянным совершенствованием продукции в данное руководство в любое время могут быть внесены изменения без предварительного уведомления. Обращайте внимание на местное напряжение сети при работе с электрооборудованием.

#### 1 ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ И НОРМЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Данный станок соответствует национальным и общим нормам предотвращения несчастных случаев. Изготовитель не несет ответственности при ненадлежащем использовании и/или снятии защитных устройств.

#### 1.1 Советы оператору

- Убедитесь, что указанное напряжение электродвигателя соответствует сетевому напряжению.
- Проверьте надежность сети питания и системы заземления, подключите кабель питания станка к разъему и провод заземления (желто-зеленый) к системе заземления.
- Если пильная рама находится в подвешенном состоянии (или поднята), лезвие не должно двигаться.
- Незащищенной остается только режущая кромка лезвия. Для снятия ограждений используйте регулировочную головку.
- Запрещается эксплуатировать станок без ограждений.
- Всегда отключайте станок от сети питания перед заменой лезвия или проведением технического обслуживания, а также при ненормальной работе станка.
- Всегда используйте соответствующие средства защиты глаз.
- Не кладите кисти или руки в зону резания во время работы станка.
- Не сдвигайте станок во время резки.
- Запрещается надевать свободную одежду, например рубашки с длинными рукавами, большие перчатки, браслеты, цепочки или другие предметы, которые могут быть затянуты в станок во время работы. Длинные волосы необходимо закалывать в пучок.
- Следите за тем, чтобы в рабочей зоне не было инструмента или других предметов.
- За один раз необходимо выполнять одну операцию. Не держите одновременно несколько предметов в руках. По возможности ваши руки должны быть свободными.
- Все работы внутри станка, техническое обслуживание или ремонт должны выполняться в хорошо освещенном месте или с освещением от внешних источников света во избежание несчастных случаев.

# 1.2 Электрооборудование согласно европейскому стандарту CENELEC EN 60 204-1, соответствующему, с некоторыми внесенными изменениями, изданию IEC204-1 (1992)

- Электрооборудование должно обеспечивать защиту от поражения электрическим током в результате прямого контакта или пробоя изоляции.
- Токоведущие части оборудования должны находиться в коробке, закрытой при помощи винтов, которые могут быть сняты только специальным инструментом, детали получают низкое напряжение переменного тока (24 В). Оборудование должно иметь брызгозащищенное и пылезащищенное исполнение.
- Защита системы от короткого замыкания обеспечивается посредством быстродействующих предохранителей и заземления, в случае перегрузки электродвигателя защита обеспечивается при помощи термозонда.
- В случае перебоя в питании необходимо выполнить сброс специальной кнопки для пуска.

- Станок испытан в соответствии с п. 20 стандарта FN 60204.

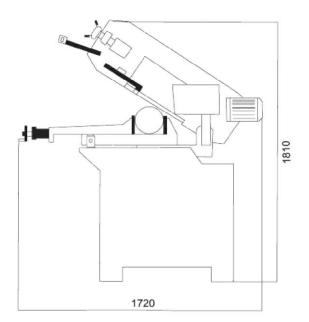
# 1.3 Аварийные ситуации согласно европейскому стандарту CENELEC EN 60 204-1 (1992)

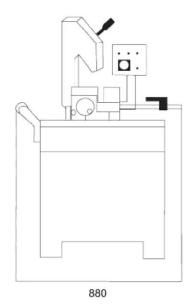
- В случае неправильной работы или в опасных условиях станок должен быть немедленно остановлен нажатием красной грибовидной кнопки.
- Случайное или преднамеренное снятие защитного ограждения со шкивов приводит к срабатыванию микропереключателя, который автоматически останавливает работу станка.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Выполняйте возврат в исходное положение станка после каждого аварийного останова при помощи специальной кнопки повторного пуска.

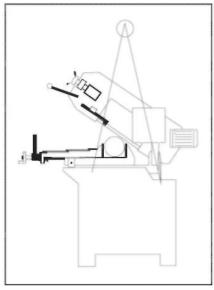
#### 2 ГАБАРИТНЫЕ РАЗМЕРЫ СТАНКА ТРАНСПОРТИРОВКА, УСТАНОВКА, ДЕМОНТАЖ

#### 2.1 Размеры станка





#### 2.2 Транспортировка станка

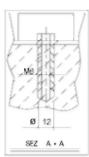


При перемещении станок должен находиться в упаковке, используйте вильчатый погрузчик или стропы, как указано на рисунке выше.

## 2.3 Минимальные требования для размещения станка

- Основное напряжение и частота должны соответствовать требованиям электродвигателя станка.
- Температура окружающей среды должна быть в пределах от -10 до +50 °C.
- Относительная влажность должна быть не более 90 %.

#### 2.4 Крепление станка



Установите станок на прочный цементный пол, оставив сзади минимальное расстояние 800 мм от стены, закрепите его на основании, как указано на рисунке, при помощи винтов и компенсационных заглушек или утопите в цемент растяжки, обеспечивающие его уровень посадки.

### 2.5 Инструкции по сборке отдельных деталей и принадлежностей

Установите поставляемые со станком детали Деталь 1 Установите упорный стержень. Деталь 2 Установите и выровняйте шарнирный опорный рычаг относительно тисков. Деталь 3 Установите планку для отвода СОЖ.

#### 2.6 Отключение станка

- Если пильный станок не используется в течение длительного времени, необходимо выполнить следующее:

- 1) Извлечь штекер из щита электропитания
- 1) Извлечь штекер из щита электропитания
- 2) Ослабить лезвие
- 3) Снять оттяжную пружину свода
- 4) Опорожнить бак для СОЖ
- 5) Тщательно очистить и смазать станок
- 6) При необходимости закрыть станок

## 2.7 Демонтаж (в случае поломки или морального износа)

#### Основные правила

Если станок должен быть навсегда разобран и/или сдан в металлолом, отсортируйте материал по типу и составу следующим образом:

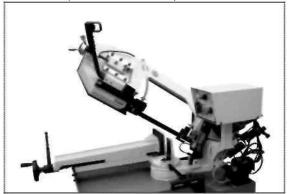
- 1) Чугун или черный металл в чистом виде является вторичным сырьевым материалом, следовательно его нужно отправлять в чугунолитейный цех для переплавки после удаления содержимого (классифицируется в п. 3).
- 2) Электрические детали, включая кабели и электронные компоненты (магнитные платы и т. д.), подпадающие ПОД категорию материалов, городскими считающихся отходами соответствии С местным законодательством, государственными федеральными нормами, должны собираться отдельно службой сбора городских отходов.
- 3) Отработанное минеральное и синтетическое и/или смешанное масло, а также эмульгированное масло и смазка считаются опасными веществами или веществами, подлежащими специальной утилизации; таким должны образом, они собираться, транспортироваться И утилизироваться специальной службой по утилизации отходов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Стандарты и законодательные нормы касательно отходов находятся в непрерывном развитии, в связи с чем подлежат регулярным изменениям. Пользователь должен быть информирован о нормах по утилизации отходов, поскольку они могут отличаться от представленных выше.

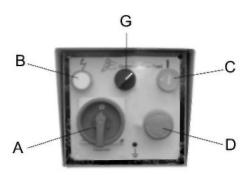
#### 3 ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ДЕТАЛИ СТАНКА

#### 3.1 Рукоять с пилой

Часть станка состоит из приводных деталей (редукторный электродвигатель или электродвигатель с регулируемой скоростью, шкивы), натяжителя и направляющей (натяжитель лезвия, направляющая лезвия).

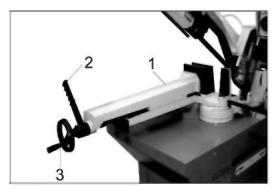


#### 3.2 Органы управления



- А: Главный рубильник
- В: Индикатор подачи питания
- С: Кнопка пуска
- D: Кнопка аварийного останова
- G: Переключатель ручного/гидравлического управления

#### 3.3 Регулировка тисков



#### Зажатие заготовки

- Поверните стопорный рычаг (2) для ослабления подвижной губки тисков.
- Поместите заготовку между губками тисков и удерживайте до зажатия в неподвижной губке тисков.
- При помощи ручного маховика (3) обеспечьте зазор 3–5 мм.
- Плотно зажмите заготовку при помощи стопорного рычага (2).
- При многократной резке материала одинаковой ширины используйте стопорный рычаг (2) для зажатия и отжатия.

#### 3.4 Регулировка угла резки

#### Резка под углом

- Угол резки может быть установлен до 60°
- Разблокируйте рычаг (1), переместив его влево.
- Поворачивайте рукоять с пилой на необходимый угол, следуя указателю на шкале.
- Заблокируйте рычаг (1), переместив его вправо.

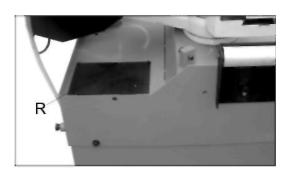
#### 3.5 Основание

Конструкция включает РУКОЯТЬ С ПИЛОЙ (поворотная рукоять для последовательной резки и система блокировки), тиски, стопор, ролик и планку для отвода СОЖ для поддержки материала.

В основание встроен бак для СОЖ и насос. В основание встроен бак для СОЖ и насос.



#### 3.6 Планка для отвода СОЖ



Планка для отвода СОЖ (R) предотвращает вытекание СОЖ при выполнении резки под углом. Она также возвращает СОЖ обратно в бак для СОЖ.

#### 3.7 Рабочий цикл

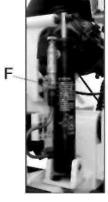
Перед началом работы все основные органы управления станка должны быть надлежащим образом отрегулированы.

Главный рубильник имеет отверстие для ключа. В целях безопасности и предотвращения случайного пуска станка ключ может быть вставлен в отверстие.





**Порядок работы:**А. Ручной режим работы



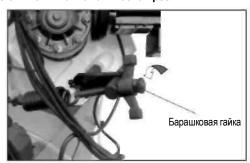


- Убедитесь, что ручка управления расходом гидравлической жидкости (F) полностью закрыта.
- Вращайте барашковую гайку по часовой стрелке для затяжки пружины.
- Вставьте заготовку и прочно зажмите ее.
- Поверните главный рубильник (A) в положение ON. Убедитесь, что горит индикатор (B).
- Переведите переключатель управления (G) в ручной режим (курковый переключатель).
- Удерживайте курок для управления пильной рамой.
- Поверните ручку управления расходом гидравлической жидкости (F) до упора против часовой стрелки.
- Нажмите на курок на ручке для пуска лезвия и опускания пильной рамы для начала резки.
- Как только пильная рама достигает нижней точки, срабатывает микропереключатель и лезвие останавливается.
- Удерживайте ручку с курком для возврата в положение пуска.
- Поверните ручку управления расходом гидравлической жидкости (F) по часовой стрелке для закрытия.
- Процесс резки выполнен. Установите заготовку в исходное положение для продолжения процесса резки.

#### При возникновении аварийной ситуации

 Нажмите кнопку аварийного останова (D) для полного отключения станка. Для отжатия кнопки аварийного останова поверните грибовидную кнопку против часовой стрелки. Кнопка выскочит, и процесс резки может быть возобновлен.

#### 3.8 Режим автоматической резки



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Неисправность ручки управления расходом гидравлической жидкости (F) может привести к серьезному повреждению. Рукоять с пилой может внезапно выпасть при изменении натяжения пружины.

- Убедитесь, что ручка управления расходом гидравлической жидкости (F) полностью закрыта.
- Убедитесь, что ручка управления расходом гидравлической жидкости (F) полностью закрыта.
- Ослабьте пружину, повернув барашковую гайку (Н) против часовой стрелки.
- Вставьте заготовку и прочно зажмите ее.
- Поверните главный рубильник (A) в положение ON.
- Убедитесь, что горит индикатор (В).
- Выберите режим гидравлической работы на переключателе (G).
- Нажмите кнопку пуска (C). Одновременно срабатывает система охлаждения.
- Аккуратно поверните на 2–3 оборота ручку управления расходом гидравлической жидкости против часовой стрелки (F) для регулировки скорости опускания рукояти с пилой.
- Как только пильная рама достигает нижней точки, срабатывает микропереключатель и лезвие останавливается.
- Поднимите рукоять с пилой на соответствующую высоту, закройте до упора ручку управления расходом гидравлической жидкости (F), повернув ее по часовой стрелке.
- Теперь станок готов к следующему процессу резки.

#### При возникновении аварийной ситуации

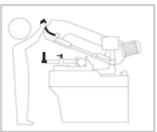
 Нажмите кнопку аварийного останова (D) для полного отключения станка. Для отжатия кнопки аварийного останова поверните грибовидную кнопку (D) против часовой стрелки. Кнопка выскочит, и процесс резки может быть возобновлен.

НАПРАВЛЕНИЕ РЕЗАНИЯ

#### 4 СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ЛЕНТОЧНО-ПИЛЬНОГО СТАНКА

**4.1 Рекомендации и советы по эксплуатации станка** Станок предназначен для резки металлического строительного материала различной формы и профиля, используется в цехах, токарных цехах и для общих строительных работ.

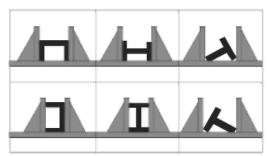
Станок может эксплуатировать только один оператор; он должен стоять у станка, как показано на рисунке.



- Перед началом каждой операции резки

конец ее надежно поддерживается.

 На рисунках ниже показаны примеры правильного зажатия прутков различного сечения, учитывая режущую способность станка, в целях обеспечения высокой производительности и долговечности лезвия.



- Не используйте лезвия различного размера, необходимо использовать лезвия, указанные в технических характеристиках станка.
- Если лезвие застряло в отрезе, немедленно нажмите на кнопку, отключите станок, медленно разожмите тиски, извлеките деталь и проверьте наличие повреждения лезвия или зубьев. При наличии повреждений замените лезвие.
- Перед проведением ремонта станка обратитесь к дилеру.

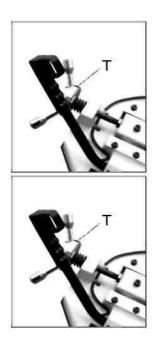
#### 5 РЕГУЛИРОВКА СТАНКА

#### 5.1 Натяжитель лезвия

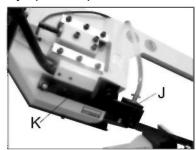
Натяжение лезвия крайне важно для обеспечения надлежащей работы пилы. Нормальным натяжением лезвия считается 700–900 кгс. При помощи датчика натяжения лезвия замеряется натяжение на квадратный дюйм.

Чтобы выполнить натяжение лезвия без датчика натяжения:

- Отсоедините станок от источника питания.
- Установите лезвие между шкивом и вставьте лезвие между подшипниками и направляющими
- Аккуратно натягивайте лезвия для устранения перекоса между шкивами лезвия.
- Поверните ручку натяжения лезвия (J) по часовой стрелке в диапазоне от 1¾ до 2 оборотов. Для проверки нажмите большим пальцем на плоскую сторону лезвия: если лезвие смещается на 2–3 мм, то оно отрегулировано правильно.
- После того как лезвие полностью установлено, закройте крышку, подсоедините источник питания и запустите пилу на 2–3 мин для завершения правильной посадки лезвия.
- Отсоедините станок от источника питания.
- Откройте крышку и ослабьте лезвие до его провисания.
- Затяните лезвие до его правильной посадки в шкиве без перекоса.
- Затяните лезвие, поворачивая на два полных оборота ручку натяжения лезвия. Теперь лезвие натянуто и готово к использованию.
- Закройте крышки и подключите станок к источнику питания.



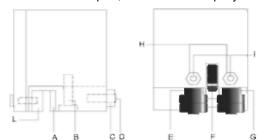
#### 5.2 Регулировка направляющей лезвия



- Отсоедините станок от источника питания.
- Ослабьте рычаг (J) на прямоугольной стопорной планке.
- Держите рычаг (К) и смещайте направляющую лезвия как можно ближе к материалу, не препятствуя процессу резки.
- Затяните рычаг (Ј).
- Подключите станок к источнику питания.

#### Направляющие лезвия

Лезвие направляется посредством регулировочных прокладок, устанавливаемых во время проверки согласно толщине лезвия с минимальным зазором, как показано на рисунке.



Если необходимо заменить лезвие, убедитесь, что установлены только лезвия толщиной 0,9 мм, для которых отрегулированы направляющие лезвия, в случае если используются лезвия с зубьями. Если используются зубчатые лезвия различной толщины, то регулировка должна проводиться следующим образом:

- Ослабьте гайку (С), винт (В) и ослабьте штифт (D), расширяющий пространство между прокладками.
- Ослабьте гайки (H) и штифты (I) и вращайте

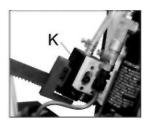
- шплинты (E-G) для увеличения зазора между подшипниками (F).
- Для установки нового лезвия установите прокладку (A) на лезвие, ослабьте штифт, оставьте зазор 0,04 мм для перемещения

зубчатого лезвия, затяните соответствующую гайку и винт (В). Вращайте шплинты (Е-G), пока подшипники остаются на лезвии, как показано на рисунке, затем затяните штифты (I) и гайку (H).

- Убедитесь, что между лезвием и верхним зубом прокладки (L) имеется зазор не менее 0,2—0,3 мм, при необходимости ослабьте винты, которые фиксируют блоки, и выполните регулировку.

ДО ПРОВЕДЕНИЯ СЛЕДУЮЩИХ ОПЕРАЦИЙ ЭЛЕКТРОПИТАНИЕ ДОЛЖНО БЫТЬ ПОЛНОСТЬЮ ОТКЛЮЧЕНО, А СЕТЕВОЙ ШНУР ОТСОЕДИНЕН.

#### 5.3 Замена лезвия

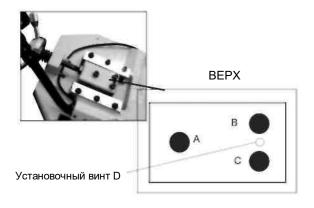


Для замены лезвия:

- Поднимите рукоять с пилой.
- Ослабьте лезвие при помощи ручки натяжения лезвия, снимите съемную защитную крышку, откройте ограждение шкива и снимите старое лезвие со шкивов и направляющих блоков.
- Установите новое лезвие, расположив его сначала между прокладками, затем на канавке шкива, уделяя внимание направлению резки зуба.
- Затяните лезвие и убедитесь, что оно правильно установлено на седле шкивов.
- Установите съемное ограждение лезвия, ограждение шкива и затяните соответствующие ручки. Убедитесь, что предохранительный микропереключатель (К) приведен в действие, во избежание пуска станка.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Всегда устанавливайте лезвия соответствующего размера, для которого отрегулированы направляющие лезвия, в противном случае см. главу «Описание рабочего цикла» в разделе «Пуск».

#### 5.4 Регулировка лезвия на шкивах



- 1. Ослабьте шестигранные винты А, В и С.
- 1. Ослабьте шестигранные винты А. В и С.
- 2. Используя торцовый ключ, при помощи установочного винта D отрегулируйте наклон
- С поворотом винта D по часовой стрелке шкив отклоняется, таким образом, лезвие проходит рядом с фланцем.
- С поворотом винта D против часовой стрелки шкив отклоняется, таким образом, лезвие проходит на расстоянии от фланца. Если лезвие проходит слишком далеко, оно может выпасть.

По окончании регулировки затяните винты под шестигранную гайку в следующем порядке: А, В и С.



Проверка регулировки лезвия



Используйте полоску макулатурной бумаги и проложите ее между лезвием и шкивом, пока он вращается.

- Если бумага разрезана, а лезвие проходит слишком близко к фланцу, выполните повторную регулировку.
- Если вы заметили, что лезвие проходит слишком далеко от фланца, выполните повторную регулировку.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Всегда устанавливайте лезвия соответствующего размера, для которых отрегулированы направляющие лезвия, в противном случае см. главу «Описание рабочего цикла» в разделе «Пуск».

#### 6 ТЕКУЩЕЕ И СПЕЦИАЛЬНОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ, УКАЗАННОЕ НИЖЕ, РАЗДЕЛЕНО НА ЕЖЕДНЕВНОЕ, ЕЖЕНЕДЕЛЬНОЕ, ЕЖЕМЕСЯЧНОЕ И ПОЛУГОДИЧНОЕ. ЕСЛИ УКАЗАННЫЕ ОПЕРАЦИИ НЕ БУДУТ ПРОВЕДЕНЫ, ТО ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ПРЕЖДЕВРЕМЕННОМУ ИЗНОСУ СТАНКА И УХУДШЕНИЮ ЭКСПЛУАТАЦИОННЫХ ХАРАКТЕРИСТИК.

#### 6.1 Ежедневное техническое обслуживание

- Необходимо провести общую очистку станка для удаления скопившейся стружки.
- Очистить сливное отверстие для СОЖ во избежание вытекания жидкости.
- Долейте СОЖ до необходимого уровня.
- Проверьте лезвие на износ.
- Поднимите пильную раму в крайнее положение и частично ослабьте лезвие для устранения ненужного напряжения.
- Проверьте работоспособность защитных приспособлений и кнопок аварийного останова.

#### 6.2 Еженедельное техническое обслуживание

- Полностью очистите станок для удаления стружки, особенно из маслобака.
- Снимите насос из корпуса, очистите всасывающий фильтр на всасе.
- Очистите фильтр на впуске насоса и на всасе.
- Используйте сжатый воздух для очистки направляющих лезвия (направляющие подшипники и сливное отверстие для СОЖ).
- Очистите кожухи шкивов и рабочие поверхности лезвия на шкивах.

#### 6.3 Ежемесячное техническое обслуживание

- Проверьте затяжку винтов маховика электродвигателя.
- Убедитесь, что направляющие подшипники лезвия находятся в рабочем состоянии.
- Проверьте затяжку винтов редукторного электродвигателя, насоса и защитных ограждений.

#### 6.4 Полугодичное техническое обслуживание

Проверьте целостность равнопотенциального контура защиты.

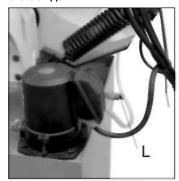
#### 6.5 Масло для смазки

Учитывая большой выбор на рынке, пользователь может выбрать масло, соответствующее его требованиям, однако рекомендуемым маслом является SHELL LUTEM OIL ECO. МИНИМАЛЬНАЯ ПРОПОРЦИЯ МАСЛА, РАЗБАВЛЕННОГО ВОДОЙ, СОСТАВЛЯЕТ ОТ 8 ДО 10 %.

#### 6.6 Утилизация масла

Утилизация данных веществ контролируется законодательством. См. главу «Габаритные размеры станка, транспортировка, установка» в разделе «Демонтаж».

#### 6.7 Система охлаждения



При помощи торцового ключа снимите заглушку (L) (не показана), чтобы слить хладагент.

При помощи торцового ключа снимите заглушку (L) (не показана), чтобы слить хладагент.

- Снимите фильтр (M), ослабив четыре установочных винта.
- Снимите насос (N), ослабив четыре установочных винта.
- Используйте пылесос для удаления стружки и осколков из бака.
- Установите на место заглушку (L).
- Тщательно очистите насос (M) и установите его на место.
- Залейте бак СОЖ до уровня примерно 25 мм ниже фильтра.
- Установите на место фильтр.

#### 6.8 Редуктор



В редукторе периодически необходимо заменять масло. Масло необходимо заменять первые шесть месяцев по получении станка и затем каждый год.

#### Для смены редукторного масла

- Отсоедините станок от источника питания.
- Поднимите рукоять с пилой в вертикальное положение.
- Снимите сливную пробку (0) для слива редукторного масла, ослабив винт с шестигранной головкой (P).
- Установите на место винт (Р), после того как масло было полностью слито.
- Установите рукоять с пилой в горизонтальное положение.
- Залейте приблизительно 3 л редукторного масла через отверстие прокачного винта (Q). Рекомендуется использовать редукторное масло марки SHELL или редукторное масло Mobile №90.

#### 6.9 Специальное техническое обслуживание

Специальное техническое обслуживание должно проводиться обученным персоналом. Мы рекомендуем обратиться к ближайшему дилеру и/или импортеру. Также специальному техническому обслуживанию подвергаются защитные и предохранительные приспособления и устройства редуктора, двигатель, насос двигателя и другие электрические детали.

#### 

#### 7 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

#### 7.1 Таблица параметров резки и технические данные

	ТИП СТАЛИ						ХАРАКТЕРИСТИКИ		
ПРИМЕНЕНИЕ	RNLATN INU	ГЕРМАНИЯ NIO	ФРАНЦИЯ AF NOR	ВЕЛИКОБ РИТАНИЯ SB	США AISI-SAE	Твердость по Бринеллю НВ	Твердость по Роквеллу HRB	R=H/mm²	
Конструкционна	Fe360	St37	E24			116	67	360-480	
я сталь	Fe430	St44	E28	43		148	80	430-560	
ясталь	Fe510	St52	E36	50		180	88	510-660	
	C20	CK20	XC20	060 A 20	1020	198	93	540-690	
Углеродистая	C40	CK40	XC42H1	060 A 40	1040	198	93	700-840	
сталь	C50	CK50			1050	202	94	760-900	
	C60	CK60	XC55	060 A 62	1060	202	94	830-980	
Рессорная	50CrV4	50CrV4	50CV4	735 A50	6150	207	95	1140-1330	
сталь	60SiCr8	60SiCr7			9262	224	98	1220-1400	
Легированная									
сталь для	35CrMo4	34CrMo4	35CD4	708 A 37	4135	220	98	780-930	
отверждения,	39NiCrMo4	36CiNiMo4	39NCD4		9840	228	99	880-1080	
закалки и	41CrAIMo7	41CrAIMo7	40CADG12	905 M 39		232	100	930-1130	
азотирования									
Легированная науглероженная	18NiCrMo7		20NCD7	En325	4320	232	100	760–1030	
сталь	20NiCrMo2	21NiCrMo2	20NCD2	805 H 20	4315	224	98	690-980	
Легированная сталь для подшипников	100Cr6	100Cr6	100C6	534 A 99	52100	207	95	690–980	
	52NiCrMoKU	56NiCrMoV7C100K				244	102	800-1030	
Инструменталь	C100KU	C100W1		BS 1	S-1	212	96	710-980	
ная сталь	X210Cr13KU	X210Cr12	Z200C12	BD2-BD3	D6-D3	252	103	820-1060	
	58SiMo8KU		Y60SC7		S5	244	102	800-1030	
	X12Cr13	4001			410	202	94	670–885	
Нержавеющая	X5CrNi1810	4301	Z5CN18.09	304 C 12	304	202	94	590-685	
сталь	X8CrNi1910					202	94	5404-685	
	X8CrNiMo1713	4401	Z6CDN17.12	316 S 16	316	202	94	490-685	
Медные	Медно-алюминиевый сплав G-CuAI11 Fe4Ni4 UNI 5275						98	620-685	
сплавы						140	77	3754-440	
Специальная						120	69	320-410	
латунь Бронза							58.5	265-314	
	Серый чугун G25					212	96	245	
Литейный чугун	Чугун с шаровидным графитом GS600					232	100	600	
	Ковкий чугун W40	)-05				222	98	420	

ЭЛЕКТРОДВИГАТЕЛЬ-ЛЕЗВИЕ ВРАЩЕНИЕ	кВт	0,59/1,1
ДИАМЕТР ШКИВА	MM	295
РАЗМЕРЫ ЛЕЗВИЯ	ММ	27x0,9x2455
СКОРОСТЬ РЕЗАНИЯ ЛЕЗВИЯ	м/мин	36/72
РАЗЖАТИЕ ТИСКОВ	ММ	260
НАКЛОН ПИЛЬНОЙ РАМЫ	•	40
ВЫСОТА РАБОЧЕГО СТОЛА	ММ	900
BEC CTAHKA	КГ	216

#### 8 КЛАССИФИКАЦИЯ МАТЕРИАЛА И ВЫБОР ИНСТРУМЕНТА

Поскольку вашей целью является получение отличного качества резки, необходимо гарантировать качество различных параметров, таких как твердость материала, форма и толщина, сечение поперечной резки детали, подлежащей резке, выбор типа режущего лезвия, скорость резки и контроль опускания пильной рамы. Эти характеристики должны быть объединены в одно рабочее состояние в соответствии с практическими соображениями и здравым смыслом, так чтобы для достижения оптимального состояния требовалось не постоянно ремонтировать станок

выполнении различных работ. Периодически возникающие проблемы будут быстро разрешены, если оператор хорошо знает эти характеристики.

#### 8.1 Определение материалов

Таблица, указанная выше, демонстрирует характеристики материала, подлежащего резке, что позволяет выбрать правильный инструмент.

#### 8.2 Выбор лезвия

Прежде всего необходимо выбрать все шаги зуба, другими словами количество зубьев на дюйм (25,4 мм), которого будет достаточно для материала, подлежащего резке, в соответствии с данными критериями:

 Для деталей с небольшим и/или различным сечением, например профилей, труб и листов, требуются редкие зубья; таким образом, их количество одновременно при резке должно быть от 3 до 6.

Для деталей с большим поперечным сечением и сплошным сечением требуются зубья с широким шагом, что обеспечивает больший объем обрезки и лучшее проникновение зуба.

- Для деталей, изготовленных из мягкого материала или пластмассы (легкие сплавы, мягкая бронза, тефлон, древесина и т. д.), требуются зубья с широким шагом.
- Для деталей, подлежащих резке пачкой, требуются комбинированные зубья.

#### 8.3 Шаг зубьев

Как уже было сказано, это зависит от следующих факторов:

- Твердости материала
- Размера сечения
- Толщины стенки

ТАБ	ТАБЛИЦА ВЫБОРА ЗУБЬЕВ ЛЕЗВИЯ								
ТОЛЩИНА, мм	Z-ОБРАЗНЫЕ ОБЫЧНЫЕ ЗУБЬЯ	Z-ОБРАЗНЫЕ КОМБИНИРОВАННЫЕ ЗУБЬЯ							
ДО 1,5	14	10/14							
ОТ 1 ДО 2	8	8/12							
ОТ 2 ДО 3	6	8/10 5/8 4/6							
ОТ 3 ДО 5	6								
ОТ 4 ДО 6	6								
БОЛЕЕ 6	4	4/6							
0	<b>S</b> = ТОЛЩИНА								

СПЛОШНОЙ Ø или L, мм	Z-ОБРАЗНЫЕ ОБЫЧНЫЕ ЗУБЬЯ	Z-ОБРАЗНЫЕ КОМБИНИРОВАННЫЕ ЗУБЬЯ		
ДО 30	8	5/8		
ОТ 30 ДО 80	6	4/6		
ОТ 40 ДО 80	4	4/6		
БОЛЕЕ 90	3	3/4		
Ø =	ЛИАМЕТР I =	ШИРИНА		

#### 8.4 Скорость резки и скорость подачи

Скорость резки (м/мин) и скорость подачи (см²/мин = участок, который проходит зубчатый диск при снятии кромки) ограничиваются при увеличении нагревания на кончиках зубьев.

- Скорость резки зависит от сопротивления материала (R=H/мм²), его твердости (HRC) и размеров в самом широком сечении.
- Слишком высокая скорость подачи (=опускание пильной рамы) приводит к отклонению диска от правильной траектории резки, выдавая непрямолинейные срезы как в горизонтальной, так и в вертикальной плоскости.

Наилучшее сочетание данных параметров можно увидеть, осмотрев стружку.

Длинная спиралевидная стружка свидетельствует об оптимальной резке.

Очень тонкая или пылеобразная стружка свидетельствует о слабой подаче и/или давлении резки.

Толстая и/или синяя стружка свидетельствует о перегрузке лезвия.

сделав несколько срезов на низкой скорости подачи (= 30–35 см $^2$ /мин материал среднего размера с учетом режущей способности и полного сечения стандартной стали при R=410–510 H/мм $^2$ ). Обильно распыляйте СОЖ на зону резки.

сделав несколько срезов на низкой скорости подачи (= 30–35 см $^2$ /мин материал среднего размера с учетом режущей способности и полного сечения стандартной стали при R=410–510 H/мм $^2$ ). Обильно распыляйте СОЖ на зону резки.

#### 8.6 Структура лезвия

Обычно используются биметаллические лезвия. Они состоят из лезвия из кремнистой стали и режущей кромки из быстрорежущей стали (HHS), обработанной лазерной сваркой. Тип материала классифицируется как M2, M42, M51 и различается по возрастающей твердости из-за увеличения процентного содержания кобальта (Сс) и молибдена (Мо) в металлическом сплаве.

#### 8.7 Тип лезвия

Лезвия в основном различаются по их конструктивным характеристикам, например:

- Форма и режущий угол зуба
- Шаг
- Развод

Форма и режущий угол зуба

**ОБЫЧНЫЕ ЗУБЬЯ:** угол наклона 0° и постоянный шаг

#### 8.5 Обкатка лезвия

При выполнении резки в первый раз необходимо выполнить обкатку,



Наиболее распространенная форма для поперечной и наклонной резки труб небольшого и среднего поперечного сечения из ламинированной мягкой стали и серого чугуна или обычного металла.

ПОЛОЖИТЕЛЬНЫЙ УГОЛ НАКЛОНА ЗУБЬЕВ: положительный угол наклона 9–10° и постоянный шаг



Используются специально для крестообразной и наклонной резки материала сплошного сечения или больших труб, а также особенно твердых материалов (из высоколегированной и нержавеющей стали, специальной бронзы и

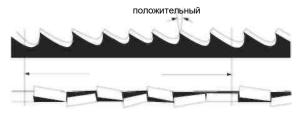
пудлингового чугуна).

КОМБИНИРОВАННЫЕ ЗУБЬЯ: шаг различается в зависимости от размера зуба и высоты зуба. Шаг между зубьями различный, что обеспечивает ровную, мягкую резку, а долгий ресурс лезвия снижает вибрацию.



Другим преимуществом для использования данного типа лезвия является тот факт, что только данное лезвие способно резать большой диапазон материалов, различающегося по размерам и типу.

КОМБИНИРОВАННЫЕ ЗУБЬЯ: положительный угол наклона 9–10°.



Данный тип лезвия наиболее подходит для резки прутков и больших и толстых труб, а также для резки твердых прутков на максимальной мощности станка. Применимый шаг зубьев: 3-4/4-6.

#### РАЗВОД ЗУБЬЕВ

Зубья пилы изгибаются от плоскости пильной рамы, что обеспечивает широкий срез заготовки.



**ОБЫЧНЫЙ РАЗВОД ИЛИ С НАКЛОНОМ**: Режущие зубья с наклоном вправо или влево сменяются прямыми зубьями.



Обычно используются для материалов размером более

5 мм. Используются для резки стали, отливок и твердых цветных металлов.

5 мм. Используются для резки стали, отливок и твердых цветных металлов.

**ВОЛНООБРАЗНЫЙ РАЗВОД:** развод в виде плавных волн.



Данный развод используется при очень тонких зубьях и в основном применяется для резки труб и прутков тонкого сечения (от 1 до 3 мм).

АЛЬТЕРНАТИВНЫЙ РАЗВОД (ГРУППАМИ): Режущие зубья с наклоном вправо или влево сменяются прямыми зубьями.



Данный развод используется при очень тонких зубьях и применяется для резки крайне тонких материалов (менее 1 мм).

**АЛЬТЕРНАТИВНЫЙ РАЗВОД (ОТДЕЛЬНЫЕ ЗУБЬЯ):** Режущие зубья отклоняются вправо и влево.

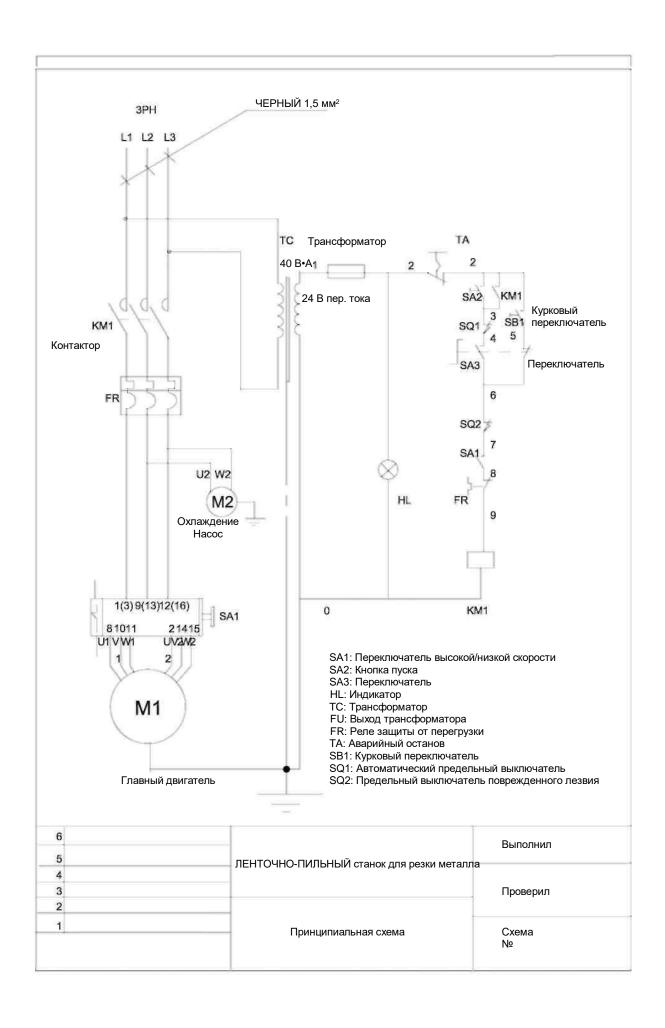


Данный развод используется для резки цветных мягких металлов, пластмассы или древесины.

#### 9 ИСПЫТАНИЕ НА ШУМ

Испытание проводится при уровне шума окружающей среды в 65 дБ. Уровень шума у станка, работающего без нагрузки: 71 дБ. Уровень шума во время резки низкоуглеродистой стали: 73 дБ.

ПРИМЕЧАНИЕ: во время работы станка уровень шума может быть различным в зависимости от обрабатываемого материала. Следовательно, пользователь должен оценить интенсивность и при необходимости обеспечить операторов необходимой защитой согласно нормативу 277/1991.



#### 11 ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Данная глава содержит возможные неисправности и сбои, которые могут возникнуть во время эксплуатации станка, и методы по их устранению.

Первый параграф содержит оценку ИНСТРУМЕНТА и РЕЗКИ, а второй – оценку ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ КОМПОНЕНТОВ.

МЕТОД УСТРАНЕНИЯ

АНИРИЧП КАНЖОМЕОВ

#### 11.1 Оценка лезвия и резки

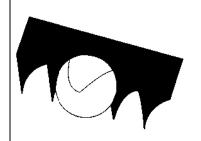
**НЕИСПРАВНОСТЬ** 

#### ЗУБ ПОВРЕЖДЕН Слишком высокая скорость подачи Понизить скорость подачи. давление резки. Отрегулировать стопор. Неправильная скорость резки Изменить скорость и/или тип лезвия. См. главу «Классификация материала и выбор лезвия». В разделе «Выбор лезвия» имеется таблица для выбора лезвия в соответствии со скоростью резки и скоростью подачи. Неправильный шаг зубьев Выберите соответствующее лезвие. «Классификация главу материала и выбор лезвия». Стружка налипла на зуб и на зев, Проверьте, не закупорено сливное отверстие для СОЖ на или приклеился материал направляющих блоках лезвия и достаточно ли жидкости, чтобы удалить стружку с лезвия. Дефект материала или слишком Поверхность материала может твердый материал быть окисленной или покрыта загрязняющими примесями, что делает его более твердым в начале резки, или иметь твердые участки внутри сечения из-за действующих веществ, используемых при отливке. пескоструйной обработке. сварке, очистке и т. д. Старайтесь избегать резки данных материалов или в случае необходимости их резки выполняйте ее с особой осторожностью, постарайтесь как можно быстрее устранить загрязнения. Неплотная фиксация детали в Проверьте надежность закрепления тисках детали. Лезвия застряло в материале Понизьте скорость и давление резки. Резка остроконечных прутков или с Уделяйте особое внимание при неравномерным сечением начале резки. Лезвие плохого качества Используйте лезвие более высокого качества.

Поврежденный ранее зуб остался в отрезе	Аккуратно удалите все остатки.		
Резка начинается с выемки, сделанной ранее	Начните резку в другом месте, повернув деталь.		
Вибрация	Проверьте надежность закрепления детали.		
Неправильный шаг зубьев или форма	Замените лезвие наиболее подходящим. См. главу «Классификация материала и выбор лезвия» в разделе «Типы лезвия». Отрегулируйте направляющие лезвия.		
Недостаточно смазки, хладагента или неправильная эмульсия	Проверьте уровень жидкости в баке. Долейте СОЖ, убедитесь, что отверстие и внешняя трубка не закупорены.		
Зуб расположен в направлении	Проверьте количество эмульсии.		

#### **НЕИСПРАВНОСТЬ**

#### ПРЕЖДЕВРЕМЕННЫЙ ИЗНОС ЛЕЗВИЯ



#### ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА

Обкатка неисправного лезвия

Зуб расположен в направлении, противоположном направлению резки

Лезвие плохого качества

Слишком высокая скорость подачи

Неправильная скорость резки

Дефект материала или слишком твердый материал

Недостаточно смазки, хладагента или неправильная эмульсия

#### МЕТОД УСТРАНЕНИЯ

См. главу «Классификация материала и выбор лезвия» в разделе «Инструкции по обкатке лезвия».

Поверните зуб в правильное направление.

Используйте лезвие более высокого качества.

Понизить скорость подачи, давление резки. Отрегулировать стопор.

Изменить скорость и/или тип лезвия. См. главу «Классификация материала и выбор лезвия» в разделе «Выбор лезвия». В данной главе имеется таблица для выбора лезвия в соответствии со скоростью резки и скоростью подачи.

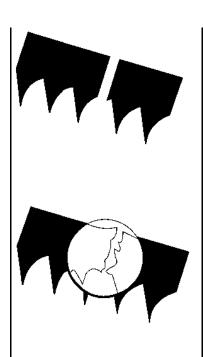
Поверхность материала может быть окисленной или покрыта загрязняющими примесями, делает его более твердым в начале резки, или иметь твердые участки внутри сечения из-за действующих веществ, используемых отливке, пескоструйной обработке, сварке, очистке и т. д. Старайтесь избегать резки данных материалов или в случае необходимости их резки выполняйте ее с особой осторожностью, постарайтесь как устранить можно быстрее загрязнения.

Проверьте уровень жидкости в баке. Долейте СОЖ, убедитесь, что отверстие и внешняя трубка не закупорены. Проверьте количество эмульсии.

#### ЛЕЗВИЕ ПОВРЕЖДЕНО

Приварено неисправное лезвие

Приваривание лезвия является исключительно важным моментом. Сопряженные поверхности должны точно сопрягаться и во время сварки не должны иметь включений или пузырьков. Привариваемая часть должна быть гладкой и ровной, даже если она слишком толстая и не имеет вздутий, которые могут вызвать выбоины или постоянное повреждение при прохождении между направляющими лезвия.



Слишком высокая скорость подачи

Неправильная скорость резки Неправильный шаг зубьев

Неплотная фиксация детали в тисках

Лезвие касается материала в начале резки Метод устранения Понизить скорость подачи, давление резки. Отрегулировать стопор.

Изменить скорость и/или тип лезвия.

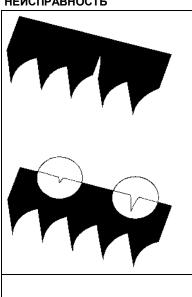
См. главу «Классификация материала и выбор лезвия» в разделе «Выбор лезвия». В данной главе имеется таблица для выбора лезвия в соответствии со скоростью резки и скоростью подачи.

Выберите соответствующее лезвие. См. главу «Классификация материала и выбор лезвия».

Проверьте надежность закрепления детали.

В начале процесса резки не опускайте рукоять с пилой до пуска двигателя.

#### **НЕИСПРАВНОСТЬ**



#### ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА

Направляющие лезвия не отрегулированы или загрязнены из-за того, что не проводилось техническое обслуживание

#### МЕТОД УСТРАНЕНИЯ

Проверьте расстояние между прокладками (см. главу «Регулировка станка» в разделе «Регулировка направляющих лезвия»): слишком плотная установка может привести трещинам или повреждению зуба. Соблюдайте осторожность при очистке.

Направляющий блок лезвия слишком далеко от материала, подлежащего резке

Неправильное положение лезвия на шкивах

Недостаточно смазки, хладагента или неправильная эмульсия

Приблизьте головку как можно ближе к материалу, подлежащему резке, только тогда лезвие способно свободно выполнять это предотвращает резку, отклонение и избыточное напряжение лезвия.

Задняя грань лезвия касается опоры из-за деформированной или плохо приваренной ленты (сужена), вызывает трещины выпуклость задней стороны.

Проверьте уровень жидкости в баке. Долейте СОЖ, убедитесь, что отверстие и внешняя трубка не закупорены. Проверьте количество эмульсии.

#### ИЗРЕЗАННЫЕ ИЛИ РАЗЪЕДЕННЫЕ ЛЕНТЫ

РЕЗКА ВЫПОЛНЯЕТСЯ

Повреждены или изрезаны прокладки направляющих лезвия Затяните или ослабьте подшипники направляющих лезвия Замените их.

Отрегулируйте их (см. «Регулировка станка» в разделе «Направляющие лезвия»).

# **HEPOBHO**

Лезвие не параллельно тискам

Лезвие не перпендикулярно из-за большого зазора между прокладками направляющих и неправильной регулировки блоков

Слишком высокая скорость подачи

Лезвие изношено

Неправильный шаг зубьев

крепление Проверьте направляющих блоков лезвия относительно тисков: они не должны быть слишком ослаблены. Отрегулируйте блоки вертикально: отрегулируйте угол и при необходимости отрегулируйте упорные винты.

Проверьте и вертикально вновь отрегулируйте направляющие блоки лезвия (см. главу «Регулировка станка» в разделе «Направляющие лезвия»).

Понизить скорость подачи. давление резки. Отрегулировать стопор.

Приблизьте головку как можно ближе к материалу, подлежащему резке. только тогда лезвие способно свободно выполнять резку, предотвращает избыточное отклонение И напряжение лезвия.

Заменить лезвие. Еспи используется лезвие с большой плотностью зубьев, попробуйте

	воспользоваться лезвием с меньшим количеством зубьев (см. главу «Классификация материала и выбор лезвия» в разделе «Типы лезвия»).
--	--

#### **НЕИСПРАВНОСТЬ** ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА МЕТОД УСТРАНЕНИЯ Неравномерная работа лезвия из-Зуб поврежден за ослабления, которое может вызвать отклонение в резке. Проверьте лезвие и замените его при необходимости. Недостаточно смазки, хладагента Проверьте уровень жидкости в баке. Долейте СОЖ, проверьте, что или неправильная эмульсия отверстие и внешняя трубка не закупорены. Проверьте количество эмульсии. НЕПРАВИЛЬНАЯ РЕЗКА Изношены шкивы. Корпус шкива Опорный и направляющий фланец забит стружкой ленты изношен и не может обеспечить выравнивание лезвия, что приводит к неправильной резке, лезвие прокручивается и становится неровным. Замените их. Проведите очистку сжатым воздухом. НЕРОВНАЯ РЕЖУШАЯ Понизить Слишком высокая скорость подачи скорость подачи, ПОВЕРХНОСТЬ давление резки. Отрегулировать стопор. Используйте лезвие более Пезвие ппохого качества высокого качества. Лезвие изношено или имеет Заменить его. поврежденные и/или зазубренные зубья Неправильный шаг зубьев Используемое лезвие, возможно, имеет широкие зубья, используйте другое с более частыми зубьями (см. главу «Классификация материала и выбор лезвия» в разделе «Типы лезвия»). Приблизьте головку как можно Направляющий блок лезвия слишком далеко от материала, ближе к материалу, подлежащему подлежащего резке резке, только тогда лезвие способно свободно выполнять резку, это предотвращает отклонение и избыточное избыточное напряжение лезвия. Недостаточно смазки, хладагента Проверьте уровень жидкости в или неправильная эмульсия баке. Долейте СОЖ, проверьте, что отверстие и внешняя трубка не закупорены. Проверьте количество

Изношены или повреждены

прокладки

ШУМ В НАПРАВЛЯЮЩИХ

БЛОКАХ

эмульсии.

Грязь

лезвием

и/или

подшипниками. Замените их.

между

стружка

направляющими

#### 11.2 Оценка электрических компонентов

#### **НЕИСПРАВНОСТЬ** АНИРИЧП КАНЖОМЕОВ МЕТОД УСТРАНЕНИЯ ДВИГАТЕЛЬ ВРАЩЕНИЯ ЛЕНТЫ Двухскоростной переключатель Переключатель должен быть точно НЕ РАБОТАЕТ SA1 (только 3 фазы) установлен в положение значком «кролик» (высокая скорость) или со значком «черепаха» (низкая скорость). Нажмите красную кнопку FR1. Если Реле защиты от перегрузки двигателя ленты FR1 ток не подается на оба провода, после того как двигатель охладится в течение 10–15 мин, двигатель необходимо заменить. Кнопка аварийного останова SB1 Отжать кнопку аварийного останова (см. порядок проведения работ). функциональность Кнопка пуска SA2 Проверьте и/или наличие возможного При повреждения. наличии повреждений замените ее. СТАНОК НЕ РАБОТАЕТ Проверить функциональность, при Предохранители FU неисправности заменить предохранитель. Автоматический предельный См. порядок проведения работ и выключатель SQ1 регулировку, выполните если станок не отключается после завершения резки. Замените при необходимости. Предельный выключатель крышки Проверьте закрытие крышки шкива. лезвия SQ2 Проверьте функциональность и замените в случае повреждения. Предельный выключатель Проверьте функциональность поврежденного лезвия SQ3 замените в случае повреждения. Переключатель скорости SA1 в Переключатель должен быть точно положении 0 установлен в положение со значком «кролик» (высокая скорость) или со значком «черепаха» (низкая скорость). Включена кнопка аварийного Отожмите кнопку аварийного останова SB1 останова согласно методике проведения работ. Проверить функциональность, при неисправности заменить. Курковый переключатель SB2 Проверьте функциональность замените в случае повреждения. Двигатель M1 Проверьте подачу тока на оба провода датчика, при отсутствии подачи замените электродвигатель. **ДВИГАТЕЛЬ** Курковый переключатель SB2 Проверьте функциональность ОСТАНАВЛИВАЕТСЯ, ГОРИТ замените в случае повреждения. ИНДИКАТОР 寻 L2 舀 IT Двигатель M1 Убедитесь, что двигатель не сгорел и свободно вращается. Замените при необходимости.

#### ПЕРЕЧЕНЬ ДЕТАЛЕЙ

		ПЕРЕЧЕ	пь де і	AJIEN			
№ детали	Наименование	Размер	Кол-во	№ детали	Наименование	Размер	Кол-во
1	Основание (правая часть)		1	55	Стопорный штифт		1
2	Гайка	M12	2	56	Кронштейн		1
3	Болт с шестигранной головкой	M12X40	2	57	Барашковый винт	5/16x3/4	1
4	Гайка	M8	8	58	Шайба	5/16x3t	1
5	Шайба	M8	8	59	Пружинная шайба	5/16	1
6	Болт с шестигранной головкой	M8X16	8	60	Болт с шестигранной головкой	5/16x1"	1
7	Плита основания		2	61	Шток		1
8	Основание (левая часть)		1	62	Гайка	5/16	1
9	Винт с шестигранной головкой	M8X20	2	63	Болт с шестигранной головкой	5/16x2"	1
10	Пружинная шайба	M8	2	64	Установочный винт	M8x10	1
10-1	Гайка	M8	2	64-1	Винт с шестигранной головкой	M5x8	2
10-2	Шайба	M8	2	64-2	Деление шкалы		1
11	Винт с шестигранной головкой	M8X20	2	65	Шарнир		1
12	Пружинная шайба	M8	2	66	Противопылевая крышка	M30	2
13	Шайба	M8	2	67	Шарикоподшипник	#32006ZZ	2
14	Опорная пластина	1010	1	68	Гайка	M10	2
15	Кронштейн опоры ролика		1	69	Болт с шестигранной головкой	M10X30	2
16	Пайба Поры ролика	M10	2	69-1	Болт с шестигранной головкой	M10X25	1
17		M10	2	70	·	IVI TUAZO	1
	Пружинная шайба				Пружинный крюк	MOO	
18	Болт с шестигранной головкой	M10X20	2	72	Звездообразная шайба	M30	1
19	Ролик		1	73	Гайка	M30	1
19-1	Ось ролика		1	74	Кнопка пуска		1
20	Шайба	M8	2	75	Кнопка аварийного останова		1
21	Пружинная шайба	M8	2	76	Главный рубильник		1
22	Винт с шестигранной головкой	M8X16	2	77	Индикатор питания		1
23	Гайка фильтра		1	78	Винт с шестигранной головкой	M5X8	4
24	Винт с круглой головкой	M5X10	4	79	Шайба	M5	2
25	Винт с шестигранной головкой	M6X15	2	80	Винт с шестигранной головкой	M5X8	2
26	Шайба	M6	2	81	Крышка		1
27	Зажим для шланга		1	82	Винт с шестигранной головкой	M5X8	4
27-1	Шланг	5/16Х130 см	1	83	Нижняя пластина коробки управления		1
28	Hacoc	WE90	1	83-1	Трансформатор		1
29	Болт с шестигранной головкой	M10X20	4	83-2	Контакты		1
30	Лоток для СОЖ и стружки		1	83-3	Держатель предохранителя		1
31	Болт с шестигранной головкой	M12X40	2	83-4	Реле защиты от перегрузки		1
32	Гайка	M12	2	83-5	Магнитный соединитель		1
33	Винт с шестигранной головкой	M5X8	4	84	Нижняя часть коробки управления		1
34	Передняя панель основания		1	85-H	Панель управления		1
38	Маховик		1	85-H1	Переключатель ручного/автоматического режима работы		1
39	Установочный винт	M8X10	1	86	Опора		1
40	Гайка		1	88	Винт с шестигранной головкой	M5X8	4
41	Втулка подшипника		1	89	Винт с шестигранной головкой	M8X20	2
42	Упорный шарикоподшипник	#51104	1	90	Пружинная шайба	M8	2
43	Стопорный рычаг		1	91	Установочный кронштейн	<u> </u>	1
44	Втулка		1	92	Пружинная шайба	M8	4
45	Винт с шестигранной головкой	M6X100X25	2	93	Винт с шестигранной головкой	M8X20	4
46	Стол		1	94	Поворотная ручка		1
47	Планка		1	94-1	Шкала		1
48	Крепежный винт с потайной головкой	M6X20	2	94-2	Заклепка	2m/m	2
49	Нажимная пружина		1	95	Диск		1
50	Ходовой винт		1	96	Установочный винт	M8X10	1
51	Винт с шестигранной головкой	M8X20	4	97	Сальник	4m/m	1
52	Пружинная шайба	M8	4	98	Вал	<b>→</b> 111/1111	1
53	Резьбовая гайка	IVIO	1	99	Гайка		1
-				1	_	Movor	1
54	Тиски		1	100	Винт с шестигранной головкой	M8x25 SH 910502-V1	4

#### ПЕРЕЧЕНЬ ДЕТАЛЕЙ

ПЕРЕЧЕНЬ ДЕТАЛЕЙ									
№ детали	Наименование	Размер	Кол-во	№ детали	Наименование	Размер	Кол-во		
101	Пружинная шайба	M8	4	162	Фитинг	1/4PX5/16	1		
102	Установочный винт	M8X10		163	Место посадки фитинга		1		
103	Винт с шестигранной головкой	M10X35		164	Винт с шестигранной головкой	M5Xx30	2		
104	Пружинная шайба	M10		165	Переключатель системы охлаждения	1/4PX5/16	1		
105	Установочный винт	M10X10		166	Зажим для шланга		1		
106	Стопорный рычаг			167	Фитинг	1/4PX5/16	1		
107	Гайка	M12		168	Шланг	5/16(40 см)	1		
108	Рычаг			169	Рукоять с пилой		1		
109	Винт с шестигранной головкой	M10X30	4	170	Ограничитель хода	AZD-S11-1A	1		
110	Пружинная шайба	M10	4	170-1	Контакт переключателя		1		
111	Шпонка с выступом		2	171	Винт с шестигранной головкой	M4x35	2		
112	Пружинная шайба	M8	6	172-H1	Пружинный вал		1		
113	Винт с шестигранной головкой	M8X20	6	172-H2	Регулировочная пластина		1		
115	Фронтальная опора шарикоподшипника		1	172-H3	Рычаг		1		
116	Установочный винт	M6X12	4	172-H4	Гайка	M16x2.0x8t	2		
117	Винт с шестигранной головкой	M8X25	2	172-H5	Крючок		1		
118	Винт с шестигранной головкой	M12X50		172-H6	Ходовой винт		1		
119	Установочный кронштейн			172-H7	Пружина		1		
120	Винт с шестигранной головкой	M6X8	2	172-H8	Установочный винт	M8x10	3		
121	Пластиковый рычаг			174	Шпонка	8x8x35	1		
122	Винт с шестигранной головкой	M6X8	2	175	Двигатель (1HP)	4/8P(50/400/3)	1		
123	Плоская крышка			176		M8	4		
127A	Ползун			177	Болт с шестигранной головкой	M8x30	4		
127A-1	Пружинная шайба	M10	3	178	Редуктор	70# 1/20A	1		
127A-2	Винт с шестигранной головкой	M10X45	3	178-1	Прокачный винт		1		
127A-3	Установочный винт	M10X16		178-2	Шпонка	8x8x35	1		
128	Гайка	M16X2.0X8t		179	Установочный винт	M6x12	4		
131	Рычаг		2	180	Пружинная шайба	M8	2		
132	Маховичок		_	181	Винт с шестигранной головкой	M8x25	2		
133	Упорная пружинная шайба		10	182	Фронтальное ограждение лезвия		1		
134	Вал натяжения			183	Винт с круглой головкой	M6x8	3		
137	Установочный винт	M8X30	2	184	Гайка	M10	2		
138	Шток			185	Болт	-	2		
139	Гайка	M16X2.0X8t		186	Фронтальная опора шарикоподшипника		1		
140	Курковый переключатель			187	Фитинг	1/4Px5/16	1		
141A	Вал			188	Заднее ограждение лезвия		1		
142	Шарикоподшипник	#3200622	2	189	Ограждение лезвия (В)		2		
143	Резервный маховик			190	Винт с шестигранной головкой	M6x8	2		
144	Противопылевая крышка	M30	2	191	Задняя опора шарикоподшипника		1		
145	Звездообразная шайба	M30		192	Фитинг	1/4PX5/16	1		
146	Контргайка	M30		193	Установочный винт	M6X20	2		
147	Впуск для масла	1/16(1/4x28T)		193-1	Гайка	M6	2		
148	•	27х0.9х2455 мм		194	Болт с шестигранной головкой	M6X12	2		
149	Крышка лезвия			195	Шайба	M6	2		
150	Болт с головкой	M6x10	4	196	Установочное кольцо щетки		1		
151	Винт с круглой головкой	M4x8	2	197	Установочный винт	M5X5	1		
153	Пружинная шайба	M4	2	198	Кронштейн		1		
154	Гайка	M4	2	199	Щетка	1 1/2 🗆	1		
155	Болт с шестигранной головкой	M10X25	1	200	Эксцентриковый вал		2		
156	Пружинная шайба	M10	1	201	Шарикоподшипник	#60822	8		
157	Шайба	-	1	202	Направляющая лезвия (А)		2		
158	Приводной маховик		1	203	Винт с шестигранной головкой	M6X25	2		
159	Винт с шестигранной головкой	M10X40	4	204	е-образное кольцо	07	4		
160	Пружинная шайба	M10	4	205	Центральный вал		2		
161	Шланг	5/16(100 см)	1	206	Шарикоподшипник	#608ZZ	2		
	l		· · · · · ·						

